

В"Н

Likkutei Sichos Source Sheet

Volume 15 | Vayeshev | Sicha 1

'X

תנחומא פרשתינו א' (1

וְלָפֶה נִתְעַפֵּק הַקָּדוֹשׁ בָּרוּהְ הוּא מִתְּחִלֶּה בְּיִחוּסֵיהֶן שֶׁל אָמּוֹת הָעוֹלֶם. מֶשָׁל לְמֶלֶךְ שָׁהָיָה לוֹ מַרְגָּלִית מְשְׁלֶכֶת בְּתוֹךְ הֶעָפָר וּבְתוֹךְ הַצְּרוֹרוֹת. הֻצְרַךְ הַמֶּלֶךְ לְפַשְׁפֵשׁ בְּעָפָר וּבִצְרוֹרוֹת לְהוֹצִיא אֶת הַמַּרְגָּלִית מִתּוֹכָן. כְּשָׁהִגִּיעַ הַמֶּלֶךְ לַמַּרְגָּלִית. הניח את העפר ואת הצרוֹרוֹת ונתעסק בּמּרגּלית.

The Holy One, blessed be He, however, befriended Israel and called them his possessions, inheritance, (and) portion, as it is said: For the portion of the Lord is His people Jacob, the lot of His inheritance (Deut. 32:9); and ye shall be Mine own treasure among all the peoples (Exod. 19:5); and I have planted thee a noble vine, wholly a right seed (Jer. 2:21). Why did the Holy One, blessed be He, concern Himself from the very beginning of time with the genealogies of the nations? This may be likened to a king who dropped a pearl into sand and pebbles. The king was compelled to search the sand and the pebbles to recover the pearl. As soon as he recovered the pearl, however, he discarded the sand and the pebbles, for he was only interested in retrieving the pearl.

ֶּכֶּךְ נִתְעַפֵּק הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא בְּדוֹרוֹת לְשֶׁעָבַר וּכְלָלָן וּמַנִּיחָן, אָדָם שַׁת אֱנוֹשׁ, קֵינָן מַהֲלַלְאֵל יָרֶד וְגוֹ' (דה"א א, א-ב). וְכֵן בַּעֲשָׂרָה דוֹרוֹת הַשְּׁנִיִּים, שֵׁם אַרְפַּרְשַׁד שָׁלַח וְגוֹ'. וְהַתִּינוֹק נוֹטֵל אֶת הַסֵּפֶר וְקוֹרֵא עֲשָׂרָה דוֹרוֹת מֵאָדָם עַד נֹחַ בְּבַת אֶחָת. כְּשָׁהִגִּיעַ לַעֲשָׂרָה דוֹרוֹת שָׁמִּנֹחַ וְעַד אַבְרָהָם, כְּמוֹ כֵן קוֹרְאָם בְּבַת אֶחָת. כְּשָׁהגִיעַ לַמַּרְגָּלִיוֹת, אַבְרָהָם יִצְחָק וְיַעֲקֹב, הִתְחִיל מִתְעַפֵּק בָּהֶו. לְכָךְ נִסְמְכָה פָּרְשַׁת אֵלּוּפִי בְנֵי עַשָּׁו לְפָרָשָׁה זוֹ.

Similarly, the Holy One, blessed be He, devoted Himself superficially to the earlier generations, and then ignored them. He mentioned Adam, Seth, Enoch, Kenan, Mahalalel, Jared, etc. (I Chron. 1:1–2), and also the second ten generations, Shem, Arpachshad, Shelah, etc. (ibid. 1:24), so that a child could take the Bible and read about the ten generations from Adam to Noah at a single sitting, and also about the ten generations from Noah to Abraham at one time. But when he reached the section dealing with the pearls, Abraham, Isaac, and Jacob, he would have to apply himself diligently in reading about them. That is why the section on Elephaz the son of Esau is included in this chapter.

רש"י ריש פרשתינו (2

וישב יעקב וגו': אחר שכתב לך ישובי עשו ותולדותיו בדרך קצרה, שלא היו ספונים [הגונים] וחשובים לפרש היאך נתיישבו וסדר מלחמותיהם איך הורישו את החורים, פירש לך ישובי יעקב ותולדותיו בדרך ארוכה כל גלגולי סבתם, לפי שהם חשובים לפני המקום להאריך בהם. וכן אתה מוצא בעשרה דורות שמאדם ועד נח, פלוני הוליד פלוני, וכשבא לנח האריך בו. וכן בעשרה דורות שמנח ועד אברהם קצר בהם, ומשהגיע אצל אברהם האריך בו. משל

למרגלית שנפלה בין החול, אדם ממשמש בחול וכוברו בכברה עד שמוצא את המרגלית, ומשמצאה הוא משליך את הצרורות מידו ונוטל המרגלית.

Jacob dwelt: Scripture described Esau's settlements and his generations, [but only] briefly, because they were not distinguished nor important enough to elaborate on [in detail] how they settled and the order of their wars, [or] how they drove out the Horites. [In contrast] it (Scripture) elaborates at length on the settlements of Jacob and his generations, and all the events that brought these about, since they were [considered] important [enough] to the Omnipresent to dwell upon at length. Similarly, you find regarding the ten generations from Adam to Noah: Soand-so begot so-and-so, but when it (Scripture) reached Noah, it dwelt upon him at length. Likewise, with the ten generations from Noah to Abraham, it dealt [only] briefly with them, but when it reached Abraham, it dwelt upon him at length. This can be compared to a pearl that falls into the sand: A person searches in the sand and sifts it with a sieve until he finds the pearl, and when he finds it, he casts the pebbles from his hand and keeps the pearl.

٦

(3 רש"י, ל"ז, ב'.

אלה תולדות יעקב: אלה של תולדות יעקב, אלה ישוביהם וגלגוליהם עד שבאו לכלל יישוב. סבה ראשונה יוסף בן שבע עשרה וגו' על ידי זה נתגלגלו וירדו למצרים. זהו אחר פשוטו של מקרא להיות [דבר] דבור על אופניו.

These are the generations of Jacob: And these are those of the generations of Jacob. These are their settlements and their wanderings until they came to settle. The first cause [of their wanderings]: when Joseph was seventeen years old, etc. Through this [the events that unfolded], they wandered and descended to Egypt. This is according to the plain explanation of the verse, putting everything in its proper perspective.

וישלח ל"ו. ל"א. (4

וָאֵלֶה ֹהַמְּלַכִים אֲשֶׁר מַלְכוּ בָּאֶרץ אֲדוֹם לְפִנֵי מְלַךְ־מֵלֶךְ לְבְנִי יִשְׁרָאֵל:

And these are the kings who reigned in the land of Edom before any king reigned over the children of Israel:

.'ט רש"י, ל"ו, מ'. (5

ואלה שמות אלופי עשו: שנקרא על שם מדינותיהם לאחר שמת הדד ופסקה מהם מלכות. והראשונים הנזכרים למעלה, הם שמות תולדותם, וכן מפורש בדברי הימים (דברי הימים א' א נא) וימת הדד ויהיו אלופי אדום אלוף תמנע וגו':

And these are the names of the chieftains of Esau: who were called by the names of their provinces after Hadar died and their kingdom had ceased. The first ones mentioned above (verses 15-19) are the names of their generations, and so it is delineated in (I Chronicles 1: 51): And Hadar [sic] died, and the chiefs of Edom were Chief Timna, etc."

גור ארי' (6

ומשליך הצרורות. פירוש אחר שהתחיל הכתוב לדבר מיעקב - לא דבר עוד מעשו, כי השליך אותו מעליו, מפני שעשו הוא צרורות...

And he throws the pebbles: after we begin discussing Yakkov, we do not discuss Eisav anymore, as he was cast away, similar to pebbles...

'1

7) וישלח ל"ג, י"ד

יַעַבָּר־גָא אֲדֹנֵי לִפְנֵי עַבְדֵּוֹ וַאֲנִ״ אֶתְנַהֵלֶה לְאִטִּי לְרָגֶל הַמְּלָאכֶה אֲשֶׁר־לְפָנֵי וּלְרָגֶל הַיְּלָדִים עַד אֲשֶׁר־אָבֹא אֶל־אֲדֹנֵי שַעִירָה:

Now, let my master go ahead before his servant, and I will move [at] my own slow pace, according to the pace of the work that is before me and according to the pace of the children, until I come to my master, to Seir."

עובדי' בסופו (8

וְעָלָוּ מִוֹשָׁעִים בּהַר צִיּוֹן לִשְׁפַּט אֶת־הַר עֵשָׂוָ וְהַיִתָה לַיהוָה הַמְּלוּכֶה:

And saviors shall ascend Mt. Zion to judge the mountain of Esau, and the Lord shall have the kingdom.

17

צפני' ג', ט'.

ּכִּי־אָז אֶהְפֹּוָר אֶל־עַמִּיִם שָּׁפָָּה בְרוּרָרֵה לִקְרָא כָלָם ֹבְּשֵׁם יְהֹוָה לְעָבְדוֹ שְׁכֶם אֶחֵד:

For then I will convert the peoples to a pure language that all of them call in the name of the Lord, to worship Him of one accord.

עובדי' א', י"ח. (10

וְהָיָה בִּית־יַעֵּקׂב אֵשׁ וּבִית יוֹסֵף לֶהָבָּה וּבִית עַשִּׁוֹ לָקשׁ וְדֵלְקוּ בָהֶם וְאַכְלֹּוּם וְלְא־יִהְיָה שָּׁרִיד ׁלְבֵית עֵשָּׂוֹ כֵּי יִהֹוֶה דִּבֵּר:

And the house of Jacob shall be fire and the house of Joseph a flame, and the house of Esau shall become stubble, and they shall ignite them and consume them, and the house of Esau shall have no survivors, for the Lord has spoken.

ישעי' ס"א, ה'. (11

וַעַמִדוּ זַרִים וָרַעוּ צִאנִכֶם וּבְנֵי נַכַר אָכַרִיכֶם וְכַרְמֵיכֶם:

And strangers shall stand and pasture your sheep, and foreigners shall be your plowmen and your vinedressers.

'n

תולדות כ"ה, כ"ג

ַנִיאמר יָהוֹה לָה שָנֵי גוֹיָם (כתיב גיים) בָּבַטְנֵרְ וּשָׁנֵי לְאָמִים מִמֶּעַיָרְ יָפַּרָדוּ וּלְאם מֵלְאָם יַאַמֵּץ וַרָב יַעַבְד צַעַיר:

And the Lord said to her, "Two nations are in your womb, and two kingdoms will separate from your innards, and one kingdom will become mightier than the other kingdom, and the elder will serve the younger.

"

(13 חגיגה ט"ו, א'.

אַשְׁכְּחֵיהּ רַבָּה בַּר שֵׁילָא לְאֵלִיָּהוּ אֲמַר לֵיהּ מֵאי קָא עָבֵיד הַקְּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא אֲמַר לֵיהּ קָאָמַר שְׁמַעְתָּא מִפּוּמַיְיהוּ דְּכוּלְהוּ רַבִּי וְאִיר לָא קָאָמַר אֲמַר לֵיהּ אַמַּאי מִשׁוּם דְּקָא גָמַר שְׁמַעְתָּא מִפּוּמֵיה דְּאַחֵר אָמַר לֵיהּ אַמַּאי מִשׁוּם דְּקָא גָמַר שְׁמַעְתָּא מִפּוּמֵיה דְּאַחֵר אָמַר לֵיהּ אַמַּאי רָלִיהּ הַשְׁתָּא קָאָמַר בְּנִי אוֹמֵר בִּזְמַן שָׁאָדָם מִצְטַעֵר שְׁכִינָה מָה לְשׁוֹן מֵצְא תּוֹכוֹ אָכַל קְלִיפָּתוֹ זָרַק אֲמַר לֵיהּ הַשְׁתָּא קִאָמֶר עֵל דְּמָן שֶׁל רְשָׁעִים קַל וָחוֹמֶר עַל דְּמָן שֶׁל צַדִּיקִים אוֹמֶר תַל דְּמָן שֶׁל רְשָׁעִים קַל וָחוֹמֶר עַל דְּמָן שֶׁל צַדִּיקִים שְׁנִּשְׁבָּר מִיְרוֹעִי אִם כָּךְ הַקְּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא מִצְטַעֵר עַל דְּמָן שֶׁל רְשָׁעִים קַל וָחוֹמֶר עַל דְּמָן שֶׁל צַדִּיקִים שְׁנִשְׁבּרְּה הוּא מִצְטַעֵר עַל דְּמָן שֶׁל רְשָׁעִים קַל וָחוֹמֶר עַל דְּמָן שֶׁל צַדִּיקִים שְׁנִי מִרְאשִׁי לַלַנִי מִוֹּאשִׁי לַבְּיִי מִרְאשִׁי בְּנִין שִׁל בְּמִן שְׁל בְּיִם בְּיִם בְּיִם בְּיִם בְּיִּם בְּיִּבְיִים מִּיְבִּים מִיּיִם בְּיִּה מִיּאִים מְלְנִי מִיְּרוֹשְׁר בְּיִבְּיִם בְּיִּבְים בְּאָר בְּמִן בְּיִבְּים בְּיִים בְּיִבְּים בְּיִּבְים בְּיִם בְּיִבְּים בְּיִבְּים בְּיִם בְּיִם בְּיִּבְים בְּיִר מִיִּים בְּמִּבְּים בְּיִבְים בְּיִם בְּיִם בְּיִים בְּיִבְּים בְּיִבְים בְּעִים בְּבִּים בְּיִם בְּבְּים בְּיִבְים בְּיִּבְים בְּיִם בְּיִם בְּאָב בְּיִם בְּיִבְים בְּיִם בְּיִבְּים בְּיִבְּים בְּיִבְּים בְּשִׁנִי מִירְאשִׁיי בַּלְנִי מִיבְּתוֹ בְּיִם בְּיִבְים בְּיִבְּים בְּיִבְים בְּיִבְּים בְּיִבְּים בְּיִלְים בְּיִּבְיִים בְּיִּבְיִים בְּיִם בְּיִים בְּיִבְּיִים בְּיִּבְים בְּיִבְים בְּיִבְים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִּים בְּיִים בְּיִּבְים בְּיִיבְים בְּיִיבְיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִם בְּיִים בְּיִּים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִים בְּיִבְיי

The Gemara relates: Rabba bar Sheila found Elijah the prophet, who had appeared to him. He said to Elijah: What is the Holy One, Blessed be He, doing? Elijah said to him: He is stating halakhot transmitted by all of the Sages, but in the name of Rabbi Meir He will not speak. He said to him: Why? He replied: Because he learned halakhot from the mouth of Aḥer. He said to him: Why should he be judged unfavorably for that? Rabbi Meir found a pomegranate and ate its contents while throwing away its peel. He said to him: Indeed, your defense has been heard above. Now God is saying: My son, Meir, says: When a person suffers, e.g., by receiving lashes or the death penalty at the hands of the court, how does the Divine Presence express itself? Woe is Me from My head, woe is Me from My arm, as God empathizes with the sufferer. If the Holy One, Blessed be He, suffers to such an extent over the blood of the wicked, how much more so does He suffer over the blood of the righteous that is spilled.

۲"۶

נח ו', י"ג (14

וַיֹּאמֵר אֵלהִים לְנֹחַ קֵץ כָּל־בָּשָׂר בָּא לְפַנֵּי כִּי־מֵלְאָה הָאָרֵץ חָמָס מִפְּנֵיהֶם וְהִנְנִי מַשְׁחִיתָם אֵת־הָאָרֵץ:

And God said to Noah, "The end of all flesh has come before Me, for the earth has become full of robbery because of them, and behold I am destroying them from the earth.

בראשית רבה פ"ל, ח'.

ַרַבִּי לֵוִי וְרַבָּנֶן, רַבִּי לֵוִי אָמֵר כָּל מִי שֶׁנָּאֱמֵר בּוֹ הָיָה, רָאָה עוֹלֶם חָדָשׁ, אָמַר רַבִּי שְׁמוּאֵל חֲמִשָּׁה הֵן: נֹחַ, אֶתְמוֹל (איוב יד, יט): אֲבָנִים שָׁחֲקוּ מַיִם, דְּאָמַר רַבִּי לֵוִי בְּשָׁם רַבִּי יוֹחָנָן אֲפָלוּ אִצְטְרָבָּלִין שֶׁל רַחַיִם נִמְחָה בַּמַּיִם, וְהָכָא אַתְּ אָמַר (בראשית ט, יח): נַיָּהִיוּ בָנֵי נֹחַ הַיֹּצָאִים מִן הַתַּבָּה, אֵתְמַהָּא, אַלָּא רַאָה עוֹלֶם חֲדָשׁ. Rabbi Levi and the Rabbis: Rabbi Levi said anyone who it says about him "Was", saw a new world. Rabbi Shemuel said there are five: Noah, yesterday "water wore away the stones" (Job 14:19), as Rabbi Levi said in the name of Rabbi Yochanan even the lower millstones were erased by the water, and here you say, "The sons of Noah who exited from the ark were," (Genesis 9:18) How could this be!? Rather he saw a new world.

נה ח', כ"ב. (16

עָד כָּל־יְמֵי הָאָרֶץ זָוֹרַע וְּקָצִיר וְקֹר וָחֹם וְקַנֵיץ וָתוֹרָף וְיִוֹם וַלַיֻלָה לִא יִשֹבְּתוּ:

So long as the earth exists, seedtime and harvest, cold and heat, summer and winter, and day and night shall not cease."

וירא כ"א. ל"ג. (17

וַיִּטַע אֵשֶׁל בִּבָאֵר שָׁבַע וַיִּקְרָא־שָׁם בִּשֶׁם יִהֹוָה אֵל עוֹלֶם:

And he planted an eishel in Beer-Sheba, and he called there in the name of the Lord, the God of the world.

ב"י

.לר ט"ו, י"ד.

ּוְגַם אֶת־הַגּוִי אֲשֶׁר יַעַבדו דָן אָנָכִי וְאַחֲבִי־כֵן יֵצְאוּ בִּרְכָשׁ גָּדְוֹל:

4And also the nation that they will serve will I judge, and afterwards they will go forth with great possessions.

רש"י בא י"ב, מ"א.

ויהי מקץ שלשים שנה וגו' ויהי בעצם היום הזה: מגיד שכיון שהגיע הקץ לא עכבן המקום כהרף עין, בחמישה עשר בניסן באו מלאכי השרת אצל אברהם לבשרו, בחמישה עשר בניסן נולד יצחק, ובחמישה עשר בניסן נגזרה גזירת בין הבתרים:

It came to pass at the end of four hundred and thirty years, and it came to pass in that very day: [This] tells [us] that as soon as the end [of this period] arrived, the Omnipresent did not keep them [even] as long as the blink of an eye. On the fifteenth of Nissan, the angels came to Abraham to bring him tidings. On the fifteenth of Nissan Isaac was born; on the fifteenth of Nissan the decree of "between the parts" was decreed. — [from Mechilta]

מיכה ז', ט"ו (20

כִּימֵי צַאתַרָּ מָאֶרֶץ מִצְרֵיִם אַרְאֵנוּ נִפְּלַאָוֹת:

As in the days of your exodus from the land of Egypt, I will show him wonders.

רמב"ם הלכות תשובה פ"ז ה"ה.

ּכֶּל הַנְּבִיאִים כָּלֶּן צִּוּוּ עַל הַתְּשׁוּבָה וְאֵין יִשְׂרָאֵל נִגְאָלִין אֶלֶּא בִּתְשׁוּבָה. וּכְבָר הִבְּטִיחָה תּוֹרָה שָׁסּוֹף יִשְׂרָאֵל לַצְשׁוֹת הְשׁוּבָה בְּסוֹף נָּלוּתָן וּמִיָּד הֵן נִגְאָלִין שָׁנֶּאֲמַר (דברים ל א) ״וְהָיָה כִי יָבֹאוּ עָלֶיךְ כָּל הַדְּבָרִים״ וְגוֹ׳ (דברים ל ב) ״וְשַׁבְתָּ עַד ה׳ אֱלֹהֶיךְ״ (דברים ל ג) ״וְשָׁב ה׳ אֱלֹהֶיךְ״ וְגוֹ׳:

All the prophets commanded [the people] to repent. Israel will only be redeemed through Teshuvah.

The Torah has already promised that, ultimately, Israel will repent towards the end of her exile and, immediately, she will be redeemed as [Deuteronomy 30:1-3] states: "There shall come a time when [you will experience] all these things... and you will return to God, your Lord.... God, your Lord, will bring back your [captivity]".

עקב י"א, י"ב (22

(21

אֶּרֶץ אֲשֶׁר־יְהֹוֶה אֱלֹהֶיָךְ דֹּרֵשׁ אֹתָהְ תָּמִיד עֵינֵי יְהֹוֶה אֱלֹהֶיךְ בָּה מֵרַשִׁית הַשָּׁנָה וְעַד אַחַרִית שָׁנָה:

a land the Lord, your God, looks after; the eyes of Lord your God are always upon it, from the beginning of the year to the end of the year.